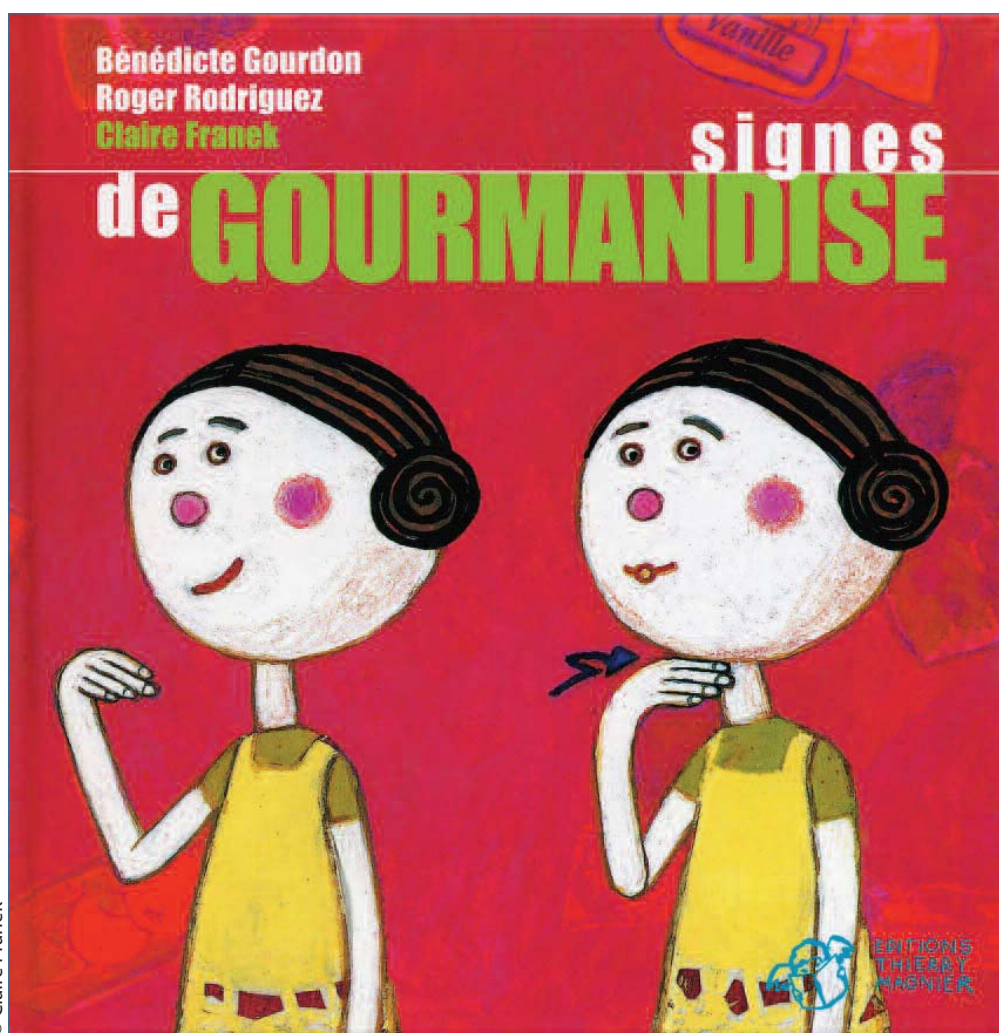


EXPOSITION

Claire Franek



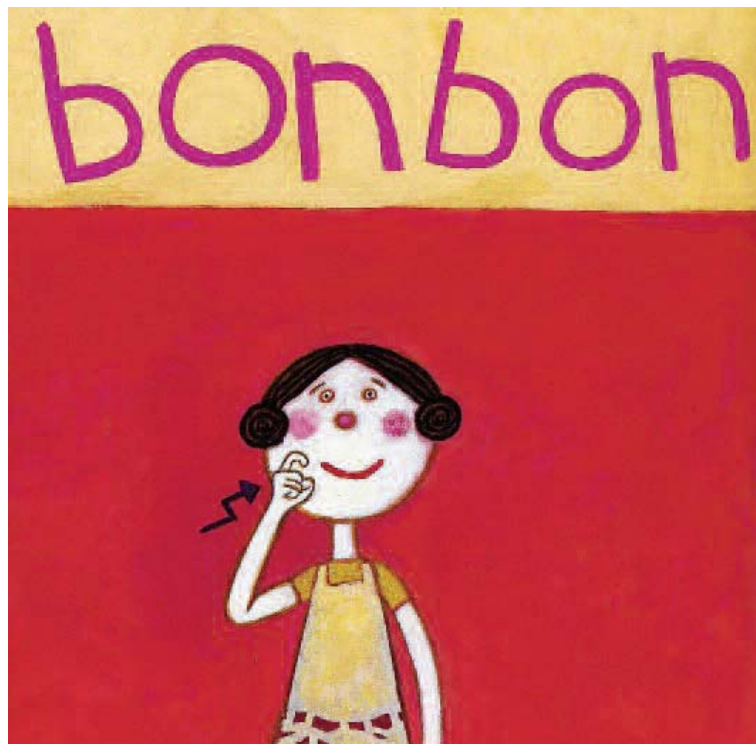
ACTES SUD
éditeurs associés

LES
ORIGINAUX
Collection et location d'expositions

20 dessins originaux

Ces dessins originaux sont extraits du livre *Signes de gourmandise* de Bénédicte Gourdon, Roger Rodriguez et Claire Franek, publié dans la collection "Signes" aux éditions Thierry Magnier, en octobre 2001.

Thèmes : Langage des signes - Alimentation - Gourmandise



Cette collection nous présente des imagiers bilingues qui créent un pont entre deux univers, celui des sourds et celui des entendants ! Ils offrent un même support de lecture aux enfants sourds et aux entendants, et les mots sont écrits, traduits en langue des signes et illustrés.

Les enfants découvriront donc, à travers cette exposition, des images et des mots de gourmandise, et uniquement de gourmandise. Pas d'épinards ou de choux de Bruxelles, mais du sucre, du miel, de la glace, des chips et des bonbons. Du qui colle aux doigts, qui dégouline et qui rend heureux.

Claire Franek

Claire Franek est née en plein été 1966, sans laisser ses parents voir la fin de Viva Maria. Elle a longtemps essayé par la suite de ne pas faire ce qu'ils voulaient en préférant l'école maternelle à l'école primaire, les schtroumpfs à l'histoire-géo, le patin à roulettes à la gymnastique et le dessin aux gammes de piano...

Pourtant, elle est finalement restée très longtemps à l'école, mais parce qu'elle n'avait qu'une idée en tête : apprendre à fabriquer, raconter, dessiner...

Se nourrissant alors d'images, de lectures, de marionnettes et d'ateliers avec les enfants, elle s'est donc mise un beau jour, pour de bon, à fabriquer des mots et des illustrations...



dessert



miel



Bibliographie

Cette bibliographie comprend uniquement les livres de Claire Franek publiés aux éditions Thierry Magnier.

- *Almanach Bric à Brac*, Claire Franek, Virginie Aladjidi, Caroline Pelissier, éditions Thierry Magnier, 2008
- *Le facteur n'est pas passé*, Claire Franek, éditions Thierry Magnier, 2007
- *Non-Non et Grand ours blond*, Claire Franek, éditions Thierry Magnier, 2006
- *Rendez-vous à quatre heures et demie*, Claire Franek, éditions Thierry Magnier, 2004

SUCRÉ



Descriptif technique

- Froid / 61 x 51 cm / 300€
- Salé / 61 x 51 cm / 300€
- Chocolat / 61 x 51 cm / 300€
- Chips / 61 x 51 cm / 300€
- Gribouillé - Barbouillé / 61 x 51 cm / 300€
- Sucré / 51 x 41 cm / 300€
- Cacahuète : 41 x 31 cm / 300€
- Craquant : 41 x 31 cm / 300€
- Limonade : 41 x 31 cm / 300€
- Gâteau : 51 x 41 cm / 300€
- Goûter : 61 x 51 cm / 300€
- Miel : 51 x 41 cm / 300€
- Bonbon : 51 x 41 cm / 300€
- Doux : 51 x 41 cm / 300€
- Confiture : 51 x 41 cm / 300€
- Dessert / 51 x 41 cm / 300€
- Plaisir / 41 x 31 cm / 300€
- Glace / 51 x 41 cm / 300€
- Signes seuls / 41 x 31 cm / 300€
- Matin / 61 x 51 cm / 300€

Valeur totale d'assurance : 6000€

Chocolat



Conditions de location

Durée de location	Tarif H.T.	Tarif T.T.C.
1 semaine	350€	369,25€
2 semaines	500€	527,50€
3 semaines	650€	685,75€
4 semaines	800€	844€

Pour toutes nos expositions, le transport aller-retour est à la charge du lieu d'accueil :

- par véhicule municipal ou particulier ;
- par transporteur habilité au transport d'oeuvres ;
- par notre transporteur (sur devis).

L'assurance clou à clou est également à la charge du lieu d'accueil.

Les Originaux :
Contact : Aline Auffret
Tél. : 04 90 49 33 73 / Fax : 04 90 49 56 74
a.auffret@actes-sud.fr
www.lesoriginaux.fr